WARRANTY VALID IN CONTINENTAL US ONLY

Your ELCHIM appliance is of the highest quality and should provide you with reliable service well past the 12 month warranty period. However, it is important that you understand the terms and limitations under your warranty. This is our way of guaranteeing you a satisfactory product!
ELCHIM warrants this appliance to be free from manufacturing defect for 12 months from date of original purchase.

ELCHIM DEFECTIVE RETURN POLICY

60 days from purchase – return your unit if defective to your distributor along with your proof of purchase for over the counter exchange.
The remainder of warranty (10 months) send directly to:

ELCHIM REPAIR CENTER
19 NORTH MELBOURNE STREET
BEVERLY HILLS FL 34465

Your appliance will be repaired at no cost to you for parts and labour. We do ask that you enclose an $12.00 check for shipping and handling per each unit.
After one year, you may send your appliance to the above address to be repaired. We do ask that you include a check for $ 22.00 which includes parts, labor and shipping cost.
ELCHIM is void of responsibility for repair or replacement if the appliance was dropped damaged by abuse, misuse, tampering, or used with unauthorized attachments

professional hairstyling tools

milano italy
www.elchim.it - elchim@elchim.it

GARANZIA VALIDA SOLO PER L'ITALIA

WARRANTY VALID ONLY IN ITALY

6 mesi uso professionale

24 mesi uso privato

Data acquisto	Timbro e firma rivenditore
Modello	

La durata della garanzia decorre dalla data di acquisto dell'apparecchio e cessa dopo Il periodo prescritto, anche se l'apparecchio non fosse stato usato.
Rientrano nell'Impegno di garanzie tutte le sostituzioni di pezzi o le riparazioni che si rendessero necessarie a causa di difetti di materiale o di costruzione. E' esclusa, quindi, la sostituzione o la riparazione delle parti soggette a normale consumo.
La garanzia non viene riconosciuta qualora l'apparecchio venga manomesso o quando sia danneggiato a causa di incuria o di imperizia dell'utente (caduta, strappo al cordone, uso senza filtro di protezione, ecc.) oppure questo certificato di garanzia, regolarmente riempito, non accompagni l'apparecchio da revisionare.
Le sostituzioni o le riparazioni, contemplate nell'impegno di garanzia, vengono effettuate gratuitamente purchè la merce sia resa franco ELCHIM S.p.A. Milano sia accompagnata dal presente certificato di garanzia, rientrando, naturalmente, nelle norme qui sopra indicate.
La presente garanzia è valida solo se convalidata dal timbro e firma del rivenditore nonchè dalla data di acquisto. Per le riparazioni in garanzia spedire l'apparecchio alla casa produttrice Elchim unendo il presente certificato.

Per trovare il centro assistenza piu vicino a voi
consultate il sito
www.elchim.it

professional hairstyling tools

milano italy
www.elchim.it - elchim@elchim.it

milano italy
www.elchim.it - elchim@elchim.it

E0864100(1-3000-16/13

HOT 2000 X ALLEGRO
HOT 2000 X LEGGERO
HOT2000 X SEVEN STARS

ISTRUZIONI PER INSTALLAZIONE ED USO DELL'ASCIUGACAPELLI CON SUPPORTO A MURO

INSTRUCTIONS FOR INSTALLING AND USE HAIRDRYER WITH WALL SUPPORT

INSTRUCTIONS POUR L'INSTALLATION ET L'USAGE DU SECHE-CHEVEUX A SUPPORT MURAL

ANWEISUNGEN FÜR DIE INSTALLATION UND DEN GEBRAUCH DES HAARTROCKNER MIT WANDHALTERUNG

INSTRUCTION DE USO POR SECADOR DE PELO CON SOPORTE PARA PARED

ITALIANO

ASCIUGACAPELLI CON SUPPORTO A MURO

AVVERTENZE

Il presente apparecchio può essere utilizzato dai bambini a partire da 8 anni di età e da persone dalle ridotte capacità, fisiche, sensoriali o mentali, oppure con mancanza di esperienza e di conoscenza se si trovano sotto adeguata sorveglianza, oppure se sono stati istruiti circa l'uso dell'apparecchio in modo sicuro e se si rendono conto dei pericoli correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate dai bambini senza sorveglianza

1) L'apparecchio non va utilizzato in prossimità della vasca da bagno o del lavandino riempiti d'acqua oppure umidi, nonché con mani e/o piedi bagnati oppure umidi.
2) Quando l'apparecchio è utilizzato in locali da bagno, scollegarlo dall'alimentazione dopo l'uso poiché la vicinanza dell'acqua può rappresentare un pericolo anche quando l'apparecchio è spento.
3) Una caduta dell'apparecchio può talvolta causare dei danni e compromettere la sicurezza e la durata. Verificare bene l'apparecchio prima di usarlo di nuovo, eventualmente farlo controllare da personale qualificato.
4) Al fine di assicurare una protezione supplementare, si consiglia di installare, nel circuito elettrico che alimenta il bagno, un dispositivo a corrente differenziale, la cui corrente differenziale di funzionamento nominale non sia superiore a 30 mA. Chiedete al vostro installatore qualificato un consiglio in merito.
5) Assicurarsi che sull'impianto elettrico sia inserito un dispositivo che assicuri la disconnessione onnipolare dalla rete elettrica nelle condizioni della categoria di sovratensione III.
6) L'apparecchio non deve essere manomesso in alcun modo. Per controlli, riparazioni e sostituzione del cavo di alimentazione, rivolgersi al servizio di assistenza autorizzato.
7) L'apparecchio deve essere fissato in modo tale che la parte da tenere in mano, quando il cavo è totalmente esteso, sia fuori dalla portata di una persona che sta usando la vasca da bagno o la doccia.
8) Non avvolgere mai il cavo attorno all'apparecchio.
9) Si declina ogni responsabilità per danni causati a persone, animali o cose a causa di un uso improprio dell'apparecchio.

ATTENZIONE: Non utilizzare questo apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavandini, né altri recipienti che contengono acqua.

I nostri apparecchi sono conformi alla Direttiva di Compatibilità Elettromagnetica 2004/108/CE e alla Direttiva di Bassa Tensione 2006/95/CE.

Questo prodotto deve essere oggetto di raccolta separata. Il suo corretto smaltimento contribuirà a proteggere l'ambiente. Per maggiori informazioni sul riciclaggio di questo prodotto rivolgersi al negozio dove l'articolo è stato acquistato.

Advertencias

• Antes de instalar el aparato asegurarse de que la tensión eléctrica corresponda a la del aparato

• El aparato está construido con doble aislamiento ⧈ y, por lo tanto, protegido contra los contactos directos de partes eléctricas bajo tensión.
• Este soporte para secador de pelo debe fijarse fuera del alcance de una persona que esté utilizzando la bañera o la ducha.
• Para la instalación en baños, duchas, piscinas, etc. atenerse a lo establecido por las normas vigentes relativas a instalaciones; prever entre la fuente de alimentación y el aparato la instalación de un interruptor bipolar con contactos de apertura mayores de 3 mm.
• No sumergir nunca el secador de pelo en agua u otros líquidos
• No apoyar el aparato sobre superficies que podrían hacerlo caer en el agua.
• Antes de usar el aparato asegurarse que la rejilla de entrada y salida de aire no esté obstruida con polvo u otro material.
• Evitar que cabellos o cuerpos extraños sean aspirados por el aparato, sobre todo partes metálicas, laca y polvo
• Es necesario tener cuidado para evitar el contacto directo entre la superficie caliente del aparato y la piel.
• El secador de pelo está provisto de un limitador térmico de seguridad que interrumpe la alimentación en caso de recalentamiento excesivo: en la eventualidad de que esto ocurra, esperar algunos minutos antes de volver a poner en funcionamiento. Si esto se repitiera muy seguido, apagar el aparato y hacerlo reparar.
• Antes de efectuar cualquier limpieza o manutención, desenchufar el aparato.

INSTALACIÓN DEL SOPORTE Y CONEXIÓN A LA RED ELÉCTRICA

- Realizar en la pared 3 agujeros de 6mm de diámetro respetando las distancias indicadas en el libro de instrucciones (fig. 1).
- Antes de realizar cualquier tipo de acción en las piezas eléctricas, quitar la tensión de los cables de alimentación del local. Quitar la membrana (fig.1A) preformada en el centro de la base del aparato según el diámetro del tubo de conducción.
- Pasar los cables de alimentación a través del agujero y fijar la base a la pared con los tornillos oportunos.
- Conectar los cables de alimentación al terminal (C) siguiendo el esquema (fig. 2).
- Introducir el enchufe del cable del secador en el conector (E) y fijarlo en el lugar preparado para ello (fig. 2).
- Colocar el pasacables en el lugar que le corresponde y después fijar el cable del secador con el tope y los tornillos que se proporcionan (fig. 2F).
- Posicionar la cobertura del soporte asegurándose que todos los componentes estén colocados correctamente, entonces fijarla a la base con el tornillo I (fig. 3) que se había quitado anteriormente.
- Introducir el perno (fig. 4S) en la cobertura del soporte (fig. 4H) haciendo saltar los acoplamientos laterales.
- Fijar el tornillo (fig. 4G).
- Introducir la tapa (fig. 5T) en la sede oportuna comprobando que el logotipo ELCHIM esté colocado horizontalmente (fig. 5).
- Proporcionar tensión para hacer funcionar el aparato (véase ADVERTENCIAS)

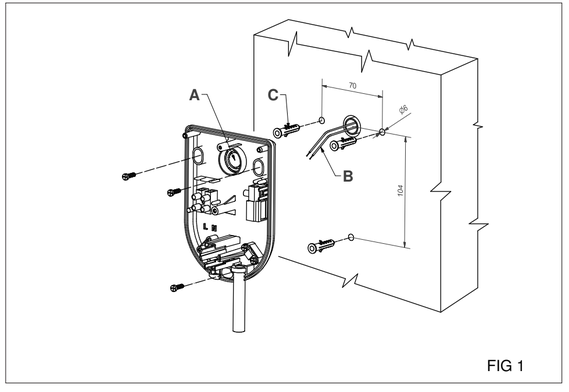

FIG 1

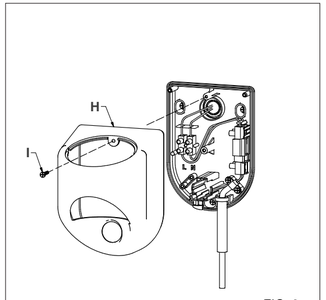

FIG. 3

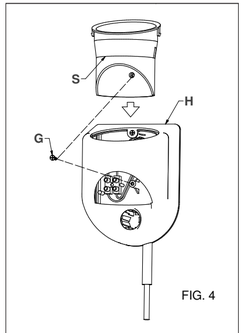

FIG. 4

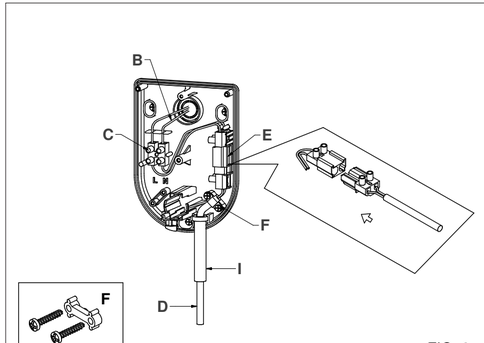

FIG. 2

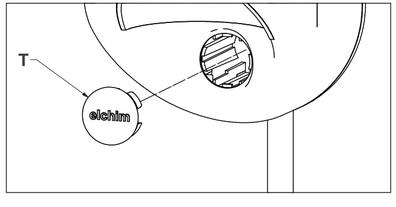

FIG. 5

ISTRUZIONI

● Prima della installazione assicurarsi che la tensione di rete corrisponda a quella dei dati di targa dell'apparecchio.

● L'apparecchio è costruito in doppio isolamento e quindi protetto contro i contatti diretti di parti elettriche sotto tensione.

● Il supporto dell'asciugacapelli deve essere fissato fuori dalla portata della persona che sta utilizzando la vasca da bagno o la doccia.

Per l'installazione in bagni, docce, piscine ecc. attenersi a quanto stabilito dalle vigenti normative di installazione relative agli impianti; prevedere a monte un interruttore bipolare con contatti di apertura maggiore di 3 mm.

● Non immergere mai l'asciugacapelli nell'acqua o in altri liquidi.

● Non appoggiare l'apparecchio su superfici che potrebbero farlo cadere in acqua.

● Prima di usare l'apparecchio assicurarsi che le griglie di entrata ed uscita dell'aria non siano ostruite da polvere o altro.

● Evitare che capelli e corpi estranei siano aspirati nell'apparecchio, soprattutto oggetti metallici e sostanze come lacca e polveri.

● Evitare il contatto diretto tra la superficie calda dell'apparecchio e la pelle.

● L'asciugacapelli è provvisto di un limitatore termico di sicurezza che interrompe l'alimentazione in caso di surriscaldamento eccessivo: nell'eventualità di intervento occorre attendere qualche minuto prima che il funzionamento riprenda. Se il fenomeno si dovesse ripetere di seguito, spegnere l'apparecchio e portarlo in un centro assistenza.

● Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione, disinserire l'apparecchio dalla rete di alimentazione elettrica.

INSTALLAZIONE DEL SUPPORTO e COLLEGAMENTO ALLA RETE ELETTRICA

- Praticare nel muro 3 fori diametro 6 mm secondo le distanze indicate nel presente libretto istruzioni (fig. 1).
- Prima di eseguire i lavori sulle parti elettriche, togliere tensione dai cavi di alimentazione del locale. Rimuovere la membrana (fig.1A) preformata al centro della base dell'apparecchio secondo il diametro del tubo della conduttura.
- Passare i cavi di alimentazione attraverso il foro praticato e fissare la base al muro con le apposite viti.
- Collegare i cavi di alimentazione al morsetto (C) come da schema (fig. 2).
- Innestare la spina speciale del cavo dell'asciugacapelli nell'apposito connettore (E) e fissarla nell'alloggiamento predisposto (fig. 2).
- Sistemare il passacavo nell'apposito alloggiamento, quindi fissare il cavo dell'asciugacapelli con l'apposito fermacavo e viti in dotazione (fig. 2F).
- Sovrapporre la copertura del supporto assicurandosi preventivamente che tutti i componenti siano posizionati correttamente, quindi fissarla alla base con la vite I (fig. 3) precedentemente rimossa.
- Inserire il canotto (fig. 4S) nella copertura del supporto (fig. 4H) facendo scattare gli innesti laterali.
- Fissare la vite (fig. 4G).
- Inserire il tappo (fig. 5T) nell'apposita sede accertandosi che il logo ELCHIM sia posizionato orizzontalmente (fig. 5).
- Dare tensione per il funzionamento dell'apparecchio (vedi AVVERTENZE).

ENGLISH

HAIRDRYER WITH WALL SUPPORT

WARNING

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

1) Do not use the appliance either near a wet or water filled bathtub or wash-basin or with wet hands and/or feet.
2) When you use the appliance inside a bathroom,unplug it from the mains after use because the presence of water nearby can be dangerouseven when the iron is off.
3) Falls can damage the appliance as well as compromise its safety and durability. Check the appliance before using it again. If necessary, have it checked by qualified staff.
4) So as to guarantee additional safety, you are recommended to install in the electrical circuit feeding the bathroom a differential current device, whose rated working differential current is not higher than 30 mA. Ask your qualified technician for advice.
5) Ensure that on the electrical system is present a device able to disconnect all-poles (omnipolar) from the mains under the conditions of overvoltage category III.
6)The appliance must not be tampered with in any way. For checking, repairing and replacing the feeding cable, turn to the authorised customer service.
7) The device must be positoned so that the part to hold in hand, when the cord is fully extended, is far from a person who is using the bath tub or shower.
8) Never wind up the cable around the appliance.
9) We decline all responsibility for any damage to people, animals or things following improper use of the appliance

WARNING: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

Our appliances comply with EMC directive 2004/108/ce and with the Low Voltage directive 2006/95/CE.

This symbol indicates that the product must be recycled separately. Its suitable recycling will help protect the environment. For further information on recycling this product please contact the shop where you purchased the article.

Directions

● Before installing the appliance make sure the main voltage is that indicated for the appliance.

● The appliance includes double insulation It is protected against direct contacts with live electrical components

● This hairdryer support must be installed away from bath or shower, so that it is out of reach of users in bath or under shower.

● For bathroom, shower room or swimming pool installation etc., comply with the norms provided by current regulations for installation; install double-pole switch (contact gap > 3 mm).

● Never place hairdryer in water or other liquids.

● Do not place appliance on surfaces from which it might fall into water.

● Before using the appliance make sure the air intake and output passages are not obstructed by dust etc.

● Make sure hairs or foreign bodies are not sucked in by the appliance. Particular care must be taken to prevent intake of metal bodies, hairspray and hairs.

● Prevent direct contact between skin and hot surface of appliance.

● The hairdryer is equipped with a safety heat limiting device which interrupts the power supply if the hairdryer overheats. If hairdryer overheats, the user must wait for a number of minutes before use. If the hairdryer overheats repeatedly, turn off the hairdryer and make arrangements for repairs.

● Disconnect the appliance from main supply before all cleaning and maintenance operations

INSTALLATION OF THE SUPPORT and CONNECTING TO THE ELECTRIC POWER

- Make 3 holes of a 6 mm diameter on the wall at the distance shown in the instruction booklet (Fig.1)
- Before working on the electrical parts, shut down the electrical power in the room. Remove the membrane (Fig. 1A) pre-made at the center of the base of the appliance according to the diameter of the pipe.
- Push the electrical cables through the hole made and secure the base on the wall with the appropriate screws.
- Connect the electrical cables to the terminal (C) according to diagram (Fig. 2).
- Put the special hairdryer cable plug into the appropriate jack (E) and fasten in the provided housing (Fig. 2).
- Put the cable gland in the appropriate housing, then secure the cable of the hairdryer with the appropriate cable clamp and included screws (Fig. 2F).
- Place the cover on the support after making sure that all the parts are in the correct position, then secure it to the base with the previously removed I screw (Fig. 2).
- Add the sleeve (Fig. 4S) into the support covering (Fig. 4H) releasing the side couplings.
- Secure the screws (Fig. 4G).
- Add the cap (Fig. 5T) to the appropriate area making sure that the ELCHIM logo is in a horizontal position (Fig. 5).
- Restore the electrical power to operate the appliance (see WARNINGS)

FRANÇAIS

SECHE-CHEVEUX AVEC SUPPORT MURAL

CONSEILS

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des
capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou le manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Nettoyage et entretien utilisateur ne doit pas être fabriqués par des enfants sans surveillance.

1) Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'une baignoire ou d'un lavabo remplis d'eau ou humides, ou lorsque mains et pieds sont mouillés et humides.
2) Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, le débrancher après son utilisation car l'eau peut représenter un danger même lorsque l'appareil est éteint.
3) Une chute de l'appareil peut parfois entraîner des dommages et compromettre la sécurité et la durabilité. Vérifier soigneusement l'appareil avant de le réutiliser. Eventuellement, le faire contrôler par un personnel qualifié.
4) Afin de garantir une protection supplémentaire, nous conseillons d'installer, dans le circuit électrique qui alimente la salle de bain, un dispositif à courant différentiel. Le courant différentiel de fonctionnement nominal ne doit pas être supérieur à 30mA. Demandez conseil à votre installateur qualifié.
5) S'assurer que sur l'installation électrique soit inséré un dispositif assurant la déconnexion omnipolaire du réseau électrique dans les conditions de la catégorie de surtension III.
6) Il ne faut en aucun cas ouvrir l'appareil. En cas de contrôles, de réparations ou de substitution du cordon d'alimentation, s'adresser au service aprèsvente autorisé.
7) L'appareil doit être fixé de manière à ce que, lorsque le cordon est complètement étendu, la partie à tenir dans la main soit hors de portée de toute personne utilisant la baignoire ou la douche.
8) Ne jamais enrouler le câble autour de l'appareil
9) Nous déclinons toute responsabilité en cas de préjudices causés à des personnes, des animaux ou des choses dus à une utilisation inadaptée de l'appareil.

AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser cet appareil près des baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.

CE

Nos appareils sont conformes è la Directive Compatibilitè Electromagnétique EMC 2004/108/CE et à la Directive Basse Tension 2006/95/CE

Ce symbole indique que ce produit doit faire l'objet de tri sélèctif, Une elimination corrècte contribuerà à la protection de l'environnement. Pour de plus amples information sur le recyclage de ce produit, s'adresser au magasin où le produit à eté achetè.

Avertissements

• Avant d'installer l'appareil, s'assurer que la tension du secteur corresponde à celle de l'appareil.

• L'appareil est construit en double isolation ⧈ et donc protégé des contacts directs de parties électriques sous tension
• Ce support pour sèche-cheveux ne doit pas être accessible à une personne se trouvant dans la baignoire ou dans la douche.
• Pour l'installation dans des salles de bain, salles de douche, piscines, etc., respecter les normes en vigueur en matière d'installation des équipements; prévoir en amont un interrupteur bipolaire avec contacts d'ouverture de plus de 3 mm.
•.Ne jamais immerger le sèche-cheveux dans l'eau ou dans d'autres liquides.
• Ne pas poser l'appareil sur des surfaces d'où il pourrait tomber dans l'eau.
• Avant d'utiliser l'appareil, vérifier que les grilles d'entrée et de sortie de l'air ne soient pas obstruées par de la poussière ou d'autres éléments
• Eviter que les cheveux et des corps étrangers soient aspirés dans l'appareil, notamment des parties métalliques, de la laque et des cheveux.
• Eviter le contact direct entre la surface chaude de l'appareil et la peau.
• Le sèche-cheveux est équipé d'un limiteur thermique de sécurité qui coupe l'alimentation en cas desurchauffe excessive: dans cette éventualité, attendre quelques minutes avant de rallumer le sèchecheveux. Si le phénomène devait se répéter plusieurs fois, éteindre l'appareil et le faire réparer.
• Débrancher l'appareil avant toute opération de nettoyage ou d'entretien..

INSTALLATION DU SUPPORT et RACCORDEMENT AU RÉSEAU ÉLECTRIQUE

- Faire trois trous de 6 mm de diamètre dans le mur selon les distances indiquées dans le présent mode d'emploi (ill. 1).
- Avant d'effectuer des travaux sur les pièces électriques, ôter la tension des câbles d'alimentation de la pièce. Ôter la membrane (ill. 1A) préformée au centre de la base de l'appareil selon le diamètre du tube de la conduite.
- Passer les câbles d'alimentation à travers le trou effectué et fixer la base au mur avec les vis à cet effet.
- Raccorder les câbles d'alimentation à la borne (C) comme indiqué sur le schéma (ill. 2).
- Brancher la fiche spéciale du câble du sèche-cheveux dans le connecteur (E) à cet effet et la fixer dans le logement à cet effet (ill. 2).
- Placer le passecâble dans l'emplacement à cet effet, et fixer le câble du sèche-cheveux avec l'attache pontet pour câble et les vis fournis (ill. 2F).
- Placer le couvercle du support en s'assurant au préalable que tous les composants soient placés correctement et fixer celui-ci à la base avec la vis I (ill. 3) ôtée au préalable.
- Insérer le tube métallique (ill. 4S) dans le couvercle du support (fig. 4H) en déclenchant les branchements latéraux.
- Fixer la vis (ill. 4G).
- Insérer le capuchon (ill. 5T) dans le siège à cet effet en s'assurant que le logo ELCHIM soit placé horizontalement (ill. 5).
- Brancher la tension pour faire fonctionner l'appareil (voir CONSEILS)

DEUTSCH

HAARTROCKNER MIT WANDHALTERUNG

WARNUNG

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber verwendet werden und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen, wenn sie wurden Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur Benutzung des Geräts in einer sicheren Weise gegeben und verstehen die Gefahren involviert. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer ist nicht von Kindern ohne Aufsicht erfolgen.

1) Benutzen Sie das Gerät niemals nähe einer Badewanne oder einem Waschbecken, die feucht oder mit Wasser gefüllt sind, oder mit nassen/feuchten Füßen/Händen.

2) Falls Sie das Gerät im Badezimmer benutzen, ziehen Sie den Netzstecker nach dem Gebrauch heraus, denn das Wasser ist gefährlich, selbst wenn das Gerät ausgeschaltet ist.

3) Das Hinfallen des Gerätes kann die Ursache für Fehler sein und seine Sicherheit und Lebensdauer beeinträchtigen. In diesem Fall überprüfen Sie das Gerät vor dem Gebrauch oder lassen Sie es durch einen qualifizierten Fachmann kontrollieren

4) Zum weiteren Schutz lassen Sie eine Vorrichtung mit einem Differenzstrom in dem Stromkreis des Badezimmers installieren. Der Differenzstrom des Nominalbetriebs sollte minder als 30 mA sein.Fragen Sie Ihren Elektriker um Rat.

5) Stellen Sie sicher, dass auf der elektrischen Anlage eine Vorrichtung eingefügt ist, die die omnipolare Trennung vom Stromnetz unter den Bedingungen der Überspannungskategorie III gewährleistet.

6) Versuchen Sie nicht, das Gerät selber zu reparieren oder zu öffnen. Für Prüfungen, Reparaturen oder für das Ersetzen des Speisekabels wenden Sie sich an einen autorisierten undendienstbetrieb

7) Das Gerät muss so befestigt werden, dass, wenn das Kabel komplett ausgezogen ist, der in der Hand zu haltende Teil, außerhalb der Reichweite einer Person ist, die die Badewanne oder die Dusche benutzt.

8) Einwickeln sie den Kabel niemals um das Gerät.

9) Elchim haftet nicht für Tier- Sach- oder Personenschäden, welche auf unsachgemäflen Gebrauch zurückzuführen sind.

WARNUNG: Verwenden Sie dieses Gerät in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen Behältern mit Wasser.

CE

Unsere Geräte entsprechen der Richtlinie zur Elektromagnetischen Verträglichkeit 2004/108/CE und der Niederspannungsrichtlinien 2006/95/CE.

Dieses Symbol zeigt an, dass dieses Produkt einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden muss. Seine richtige Entsorgung trägt zum Umweltschutz bei. Wenden Sie sich für weitere Informationen zum Recycling dieses produktes an das Geschäft, in dem Sie den Artikel gekauft haben.

Warnhinweise

• Bevor Sie das Gerät anbringen, versichern Sie sich, dass die Netzspannung jener des Gerätes entspricht.

• Das Gerät ist mit doppelter Isolierung gebaut und somit vor direktem Kontakt mit unter Spannung stehenden elektrischen Teilen geschützt.

• Diese Haartrocknerhalterung muss außerhalb der Reichweite von Personen befestigt werden, die die Badewanne oder die Dusche benutzen.

• Für die Installation in Bädern, Duschräumen, Schwimmbädern etc. halten Sie sich bitte an die Vorschriften der geltenden Normen für die Installation in Einrichtungen; sorgen Sie bitte für die Montage eines Bipolarsteckers mit Öffnerkontakten, die größer als 3 mm sind.

• Tauchen Sie den Haartrockner niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

• Bewahren Sie das Gerät niemals an Stellen auf, von denen es ins Wasser fallen könnte.

• Bevor Sie das Gerät verwenden, versichern Sie sich, dass die Luftgitter nicht mit Staub oder ähnlichem verstopft sind.

• Achten Sie darauf, dass keine Haare und Fremdkörper in das Gerät gelangen, vor allem Metallteile, Haarspray und Haare.

• Vermeiden Sie den direkten Kontakt zwischen der heißen Oberfläche des Gerätes und der Haut

• Der Haartrockner ist mit einem Wärmeschutzschalter ausgestattet, der die Stromzufuhr im Falle einer Überhitzung unterbricht: In so einem Fall muss man ein paar Minuten warten, bis er wieder funktionsfähig ist. Sollte dies öfter vorkommen, schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es reparieren

• Bevor Sie das Gerät reinigen oder warten, trennen Sie es bitte von der Stromzufuhr.

INSTALLATION DER HALTERUNG und ANSCHLUSS AN DAS STROMNETZ

- Machen Sie 3 Bohrungen von einem Durchmesser von 6 mm gemäß den in der Gebrauchanweisung angegebenen Abständen (Abb. 1) in die Mauer.
- Trennen Sie vor Ausführung der Arbeiten an den elektrischen Teilen die Stromversorgung von den Stromkabeln des Raums. Entfernen Sie die vorgeformte Membran (Abb.1A) in der Mitte der Basis des Geräts gemäß dem Durchmesser der Schlauchleitung.
- Schieben Sie die Stromkabel durch die gemachte Bohrung und befestigen Sie die Basis mit den entsprechenden Schrauben an der Mauer.
- Schließen Sie die Stromkabel an die Klemme (C) an, wie im Schema (Abb. 2) dargestellt.
- Stecken Sie den speziellen Stecker des Kabels des Haartrockners in den entsprechenden Anschluss (E) und befestigen Sie ihn im vorbereiteten Gehäuse (Abb. 2).
- Legen Sie den Kabelkanal in das entsprechende Gehäuse. Befestigen Sie anschließend das Kabel des Haartrockners mit der Kabelklemme und den mitgelieferten Schrauben (Abb. 2F).
- Legen Sie die Abdeckung der Halterung auf. Versichern Sie sich dabei vorab, dass alle Bauteile ordnungsgemäß positioniert sind. Befestigen Sie sie anschließend auf der Basis mit der zuvor entfernten Schraube I (Abb. 3).
- Setzen Sie die Muffe (Abb. 4S) auf die Abdeckung der Halterung (Abb. 4H). Lassen Sie dabei die seitlichen Anschlüsse einrasten.
- Befestigen Sie die Schraube (Abb. 4G).
- Setzen Sie den Verschluss (Abb. 5T) in den entsprechenden Sitz. Achten Sie dabei darauf, dass das Logo ELCHIM horizontal positioniert ist (Abb. 5).
- Geben Sie für den Betrieb des Geräts Spannung (siehe WARNUNG).

ESPAÑOL

SECADOR DE PELO CON SOPORTE PARA PARED

ADVERTENCIAS

Este aparato puede ser utilizado por niños de 8años o más y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia y conocimiento si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros involucrado. Los niños no deben jugar con el aparato. Limpieza y mantenimiento de usuario no puede estar por niños sin supervisión.

1) No usar el aparato en proximidad de la bañera o del lavabo llenos de agua o húmedos, ni con la manos y/o los pies mojados o hùmedos.
2) Cuando el aparato sea usado en el baño, desconectarlo tras el uso ya que la cercanía del agua puede representar un peligro aún cuando éste esté apagado.
3) Una caída del aparato puede ocasionalmentecausar daños y comprometer su seguridad y duración. Contrólese bien el aparato antes devolver usarlo de nuevo, y si fuera necesario haga efectuar el control por personal calificado.
4) Con el fin de asegurar una protección suplementaria, aconsejamos la instalación de un dispositivo de corriente diferencial en el circuito eléctrico que alimenta el baño, cuya corrente diferencial de funcionamiento nominal no sea superior a 30mA. Pida a su instalador calificado un consejo al proposito.
5) Comprobar que en la instalación eléctrica haya un dispositivo que garantice la des conexión omnipolar de la red eléctrica para sobre tensiones de categoría III.
6) El aparato no debe ser de ninguna manera manipulado inexpertamente. Para controles, reparaciones y sustituciones del cable de alimentación, diríjase al centro de asistencia autorizado.
7) El aparato debe ser colocado de forma que, cuando el cable está totalmente extendido, una persona que está usando la bañera o ducha no pueda alcanzar la parte del aparato que se tiene en mano.
8) No enrollar el cable entorno al aparato.
9) Se declina cualquier responsabilidad por daños causados a personas, animales o cosas como consecuencia de un uso impropio del aparato.

ADVERTENCIA: No utilice este aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.

Nuestros productos estàn conformes con la Directiva EMC 2004/108/CE y con la directiva sobre bajo voltaje 2006/95/CE

Este simbolo indica que este producto es objeto de recolección selectiva. Su correcta eliminación contribuirà a proteger el ambiente.
Para mayores informaciones sobre el reciclaje de este produco dirijase al negozio donde el articolo fue comprado.